



Sony Deutschland GmbH
Stuttgart Technology Center
Hedelfinger Strasse 61, D-70327 Stuttgart
Telefon +49(0)711/58 58-0, Telefax +49(0)711/58 58-235

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Model Name: MDR-ZX310

2011/65/EU, RoHS

Sony Deutschland GmbH

Stuttgart Technology Center

Hedelfinger Strasse 61, D-70327 Stuttgart

Telefon +49(0)711/58 58-0, Telefax +49(0)711/58 58-235

EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. Model No.:

MDR-ZX310

2. Name and address of the manufacturer's authorised representative:

Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Str. 61, 70327 Stuttgart, Germany

3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

Sony Corporation, 7-1, Konan 1-chome, Minato-ku, Tokyo 108-0075, Japan

4. Object of the declaration:

Stereo Headphones

5. The object of the declaration described above is in conformity with:

2011/65/EU, RoHS

6. Where applicable, references to the relevant harmonised standards used or references to the technical specifications in relation to which conformity is declared:

EN 50581:2012

7. Additional information:

-Signed for and on behalf of: **Sony Deutschland GmbH**

Stuttgart, 2015-09-14

ppa.

Hubert Klamm
General Manager
Product Compliance Europe

ppa.

Dr. Thomas Fischer
General Manager
Environment, Occupational Health
& Safety Affairs Europe

български (bg)
АЕКРАРА4V51 За СЪОТВЕТСТВЕ С V3VCKBAHV5ITA
HA EC
1. MOAen No....
2. VMe aApeC Ha ynbнHOMOLieH c npeACTaB Ten
Ha npO 3BOA Tens....
3. За HCTOСЛяTa AeKpaPa1 c 3a
CЪОТВЕТCTB e OTГOBOpHOCT HOС eA HCTBeHO
npO 3BOA TenT1....
4. npeAMeT Ha AeKpaPa1 cTa:....
5. npeAMeT Ha AeKpaPa1 cTa, KOHTO e On CaH пO-pOпe, e B
CЪОТBETCTB e....
6. *[в 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC Ecodesign]*
Koraro e пpиложимo ce изпoлзвa пoзoвaвaнe на
съoтвeтните хaрмoнизирaни cтaндaрти или пpeпpaтки към
тexничeските cпeцификaции, пo oтнoшeниe нa кoито ce
деклaриpa cъoтвeтcтвeтнo:....
[в други Директиви]
Изпoлзвa ce пoзoвaвaнe нa cъoтвeтните хaрмoнизирaни
cтaндaрти или пpeпpaтки към тexничeските
cпeцификaции, пo oтнoшeниe нa кoито ce деклaриpa
cъoтвeтcтвeтнo:....
7. *[в 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)
декларации]*
Korато e пpиложимo, имe и нoмep нa
нoтифициpaн oрган, oписaниe нa
извършeнoтo и....
[в други Директиви]
Дoпълнитeлнa инфoрмaция:....
8. *[в 2014/30/EU(EMC) декларация]*
Дoпълнитeлнa инфoрмaция:....
[в 2014/53/EU(RED) декларация]
Korато e пpиложимo, oписaниe нa
акcecoapи и кoмпoнeнти, включитeлнo
coфтyep, кoитo пoзвoлявaт нa
paдиoуcтpойcтвoтo дa paбoти пo
пpeднaзнaчeниe:....
9. *[в 2014/53/EU(RED) декларация]*
Дoпълнитeлнa инфoрмaция:....
Пoдпис зa и oт имeтo нa:....
(мяcтo и дaтa нa издaвaнe):....
(имe, дeлъжнoсT) (пoдпис):....

čeština (cs)
EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
1. Model č.:...
2. Jméno a adresa výrobce nebo jeho
zplnomocněného zástupce:...
3. Toto prohlášení o shodě vydal na vlastní odpovědnost
výrobce:...
4. Předmět prohlášení:
5. Vyše popsaný předmět prohlášení je ve shodě s:..
6. *[v 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]*
Kde je to vhodné, odkazy na příslušné
harmonizované normy, které byly použity
nebo odkazy na technické specifikace,
na jejichž základě se shoda prohlašuje:..
[v jiných směrnících]
Odkazy na příslušné harmonizované normy,
které byly použity nebo odkazy na technické specifikace,
na jejichž základě se shoda prohlašuje:..
7. *[v 2014/30 / EU (EMC) 2014/53 / EU (RED)]*
Kde je to vhodné, oznámení jména subjektu
a číslo, popis intervence a osvědčení: ...
[v jiných směrnících]
Dodatečné informace: ...
8. *[v 2014/30 / EU (EMC)]*
Dodatečné informace: ...
[v 2014/53 / EU (červená)]
Kde je to vhodné, popis příslušnosti a komponentů,
včetně softwaru, které umožňují radiovému zařízení
fungovat, jak bylo zamýšleno: ...
9. *[v 2014/53 / EU (červená)]*
Dodatečné informace: ...
Podpisno za a jménem: ...
(místo a datum vydání): ...
(jméno, funkce) (podpis): ...

dansk (da)
EU-OVERENSSTEMMELSEERKLÆRING
1. Model Nr.:...
2. Navn og adresse på fabrikantens bemyndigede
repræsentant:..
3. Denne overensstemmelseserklæring udstedes på
fabrikantens ansvar:..
4. Erklæringens genstand
5. Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i
overensstemmelse med:..
6. *[i 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)
Declarations]*
Hvor det er relevant, referencer til de relevante anvendte
harmoniserede standarder eller referencer til de tekniske
specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med:..
[i andre direktiver]
Referencer til de relevante anvendte harmoniserede
standarder eller referencer til de tekniske specifikationer,
som der erklæres overensstemmelse med:..
7. *[i 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)
Declarations]*
Hvor det er relevant, det bemyndigede organ navn og
nummer, beskrivelse af aktiviteten og udstedt
attesten:..
[i andre direktiver]
Supplerende oplysninger:....
8. *[i 2014/30/EU(EMC) Declarations]*
Supplerende oplysninger:....
[i 2014/53/EU(RED) Declarations]
Hvor det er relevant, beskrivelse af tilbehør og
komponenter, herunder software, som får radioudstyret
til at fungere efter hensigten:....
9. *[i 2014/53/EU(RED) Declarations]*
Supplerende oplysninger:....
Underskrevet for og på vegne af:....
(sted og dato):....
(navn, stilling) (underskrift):....

Deutsch (de)
EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
1. Modell Nr.:...
2. Name und Anschrift des Bevollmächtigten des Herstellers:..
3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser
Konformitätserklärung trägt der Hersteller:....
4. Gegenstand der Erklärung:..
5. Hier oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt
die Vorschriften der:..
6. *[in Konformitätserklärungen nach 2011/65/EU(RoHS),
2009/125/EC(Ecodesign)]*
Gegebenenfalls Angabe der einschlägigen harmonisierten
Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der
technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt
wird:..
[in Konformitätserklärungen nach anderen Richtlinien]
Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde
gelegt wurden, oder Angabe der technischen Spezifikationen,
für die die Konformität erklärt wird:....
7. *[in Konformitätserklärungen nach 2014/30/EU(EMC),
2014/53/EU(RED)]*
Gegebenenfalls Namen und Nummer der
notifizierten Stelle, Beschreibung ihrer
Mitwirkung und Bescheinigung:....
*[in Konformitätserklärungen nach anderen
Richtlinien]*
Zusatzangaben:....
8. *[in Konformitätserklärungen nach 2014/30/EU(EMC)]*
Zusatzangaben:....
[in Konformitätserklärungen nach 2014/53/EU(RED)]
Gegebenenfalls Beschreibung des Zubehörs und der
Bestandteile, einschließlich Software, die den
bestimmungsgemäßen Betrieb der Funkanlagen
ermöglichen:..
9. *[in Konformitätserklärungen nach 2014/53/EU(RED)]*
Zusatzangaben:....
Unterzeichnet für und im Namen von:....
(Ort und Datum der Ausstellung):....
(Name, Funktion) (Unterschrift):....

eesti keel (et)
ELU VASTAVUSDEKLARATSIOON
1. Tootenumber:....
2. Tootja volitatud esindaja nimi ja aadress:
3. Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud valmistaja
ainuvastutuseel:..
4. Deklareeritav ese :...
5. Eespool kirjeldatud deklareeritav ese on kooskõlas
6. *[Kooskõlas 2011/65/ES (RoHS), 2009/125/EK
(energialähtus) direktiividega]*
Vajaduse korral viited kasutatud asjakohastele ühtlustatud
standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele,
millega seoses vastavust kinnitatakse:..
[Kooskõlas teiste direktiividega]
Vajaduse korral viited kasutatud asjakohastele ühtlustatud
standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele,
millega seoses vastavust kinnitatakse:..
7. *[Kooskõlas 2014/30/ES (EMS), 2014/53/ES (RID) direktiividega]*
Vajaduse korral viited asutuse nimetus ja number, teostatud
toimingu kirjeldus ja sertifikaat:..
[Kooskõlas teiste direktiividega]
Lisateave:..
8. *[Kooskõlas 2014/30/ES (EMS) direktiiviga]*
Lisateave:..
[Kooskõlas 2014/53/ES (RID) direktiiviga]
Vajaduse korral tarvikute ja komponentide, sh tarkvara, mis
võimaldavad raadioseadmesistikul õigesti töötada, kirjeldus:..
9. *[Kooskõlas 2014/53/ES (RID) direktiiviga]*
Lisateave:..
(Kelle nimel ja poolt) alla kirjutatud:....
(väljaandmise koht ja kuupäev):....
(nimi, ametinimetus) (allkiri):....

Ελληνικά (el)
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ
1. Αριθμός Μοντέλου:..
2. Όνομα και διεύθυνση του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου
του κατασκευαστή:..
3. Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται
με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή:..
4. Αντικείμενο της δήλωσης:..
5. Το ανωτέρω περιγραφόμενο αντικείμενο της δήλωσης είναι
σύμφωνο με:..
6. *[Στην 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Eco design)Δήλωση]*
Κατά περίπτωση, μνεία των σχετικών εναρμονισμένων
προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν ή των τεχνικών
προδιαγραφών με βάση τις οποίες δηλώνεται η
συμμόρφωση:..
[Σε άλλες οδηγίες]
Αναφοράς στα σχετικά εναρμονισμένα πρότυπα που
χρησιμοποιούνται ή αναφοράς στις λοιπές τεχνικές
προδιαγραφές σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η
συμμόρφωση:..
7. *[Στην 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Δήλωση]*
Όπου έχει εφαρμογή, περιγραφή των παρελκόμενων και
εξοπλισμάτων, συμπεριλαμβανομένου του λογισμικού, που
επιτρέπουν στον ραδιοεξοπλισμό να λειτουργεί όπως
προβλέπεται:..
8. *[Στην 2014/30/EU(EMC) Δήλωση]*
Πρόσθετες πληροφορίες:..
[Στην 2014/53/EU(RED) Δήλωση]
Όπου έχει εφαρμογή, περιγραφή των παρελκόμενων και
εξοπλισμάτων, συμπεριλαμβανομένου του λογισμικού, που
επιτρέπουν στον ραδιοεξοπλισμό να λειτουργεί όπως
προβλέπεται:..
9. *[Στην 2014/53/EU(RED) Δήλωση]*
Συμπληρωματικές πληροφορίες:..
Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος:..
(τόπος και ημερομηνία έκδοσης):..
(όνομα, θέση) (υπογραφή):....

English (en)
EU DECLARATION OF CONFORMITY
1. Model No.:...
2. Name and address of the manufacturer's
authorised representative:..
3. This declaration of conformity is issued under the sole
responsibility of the manufacturer:..
4. Object of the declaration:..
5. The object of the declaration described above is in
conformity with:..
6. *[in 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)
Declarations]*
Where applicable, references to the relevant harmonised
standards used or references to the technical
specifications in relation to which conformity is declared:..
[in other Directives]
References to the relevant harmonised standards used or
references to the technical specifications in relation to
which conformity is declared:..
7. *[in 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)
Declarations]*
Where applicable, notified body
name and number, description of
intervention and certificate:..
[in other Directives]
Additional information:..
8. *[in 2014/30/EU(EMC) Declarations]*
Additional information:..
[in 2014/53/EU(RED) Declarations]
Where applicable, description of accessories and
components, including software, which allow the
radio equipment to operate as intended:..
9. *[in 2014/53/EU(RED) Declarations]*
Additional information:..
Signed for and on behalf of:..
(place and date of issue):..
(name, function) (signature):..

español (es)
DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE
1. Nombre del Modelo...
2. Nombre y dirección del representante autorizado
del fabricante...
3. Esta declaración de conformidad se expide
bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:
4. Objeto de la declaración:..
5. El objeto de la declaración descrita
anteriormente es conforme con:..
6. *[En las declaraciones de acuerdo a
2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)]*
Cuando proceda, las referencias a las normas
armonizadas aplicadas o referencias a las
especificaciones técnicas en relación con las cuales se
declara la conformidad:..
[para otras directivas]
Referencias a las normas armonizadas aplicadas o
referencias a las especificaciones técnicas en relación
con las cuales se declara la conformidad:..
7. *[En las declaraciones de acuerdo a
2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]*
Cuando proceda, el nombre y número del organismo
notificado y certificado:..
[para otras directivas]
Información adicional:..
8. *[En las declaraciones de acuerdo a
2014/30/EU(EMC)]*
Información adicional:..
*[En las declaraciones de acuerdo a
2014/53/EU(RED)]*
Cuando proceda, descripción de los accesorios y
componentes, incluido el software, que permiten
que el equipo radioeléctrico funcione como estaba
previsto:..
9. *[En las declaraciones de acuerdo a
2014/53/EU(RED)]*
Información adicional:..
Firmado por y en nombre de:..
(lugar y fecha de emisión):..
(nombre, cargo) (firma):..

français (fr)
DECLARATION DE CONFORMITÉ de l'UE
1. Référence produit:..
2. Nom et adresse du mandataire agréé par le fabricant:..
3. La présente déclaration de conformité est établie
sous la seule responsabilité du fabricant:..
4. Objet de la déclaration:....
5. L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à:..
6. *[dans les déclarations 2011/65/EU(RoHS),
2009/125/EC(Ecodesign)]*
Le cas échéant, références aux normes harmonisées
applicables ou aux spécifications techniques par
rapport auxquelles la conformité est déclarée:..
[dans les autres Directives]
références aux normes harmonisées applicables ou
aux spécifications techniques par rapport auxquelles la
conformité est déclarée:..
7. *[dans les déclarations 2014/30/EU(EMC),
2014/53/EU(RED)]*
Le cas échéant, nom de l'autorité
notifiée et numéro, description de
l'intervention et du certificat:..
[dans les autres Directives]
Informations complémentaires:..
8. *[dans les déclarations 2014/30/EU(EMC)]*
Informations complémentaires:..
[dans les déclarations 2014/53/EU(RED)]
Le cas échéant, description des accessoires et
composants, logiciels inclus, permettant le bon
fonctionnement de l'équipement radio:..
9. *[dans les déclarations 2014/53/EU(RED)]*
Informations complémentaires:..
Signé par et au nom de:..
(date et lieu d'établissement):..
(nom, fonction) (signature):..

hrvatski (hr)
EU IZJAVA O SUKLADNOSTI
1. Model br.:...
2. Ime i adresa ovlaštenog zastupnika proizvođača:..
3. Ova izjava o sukladnosti izdaje se na isključivu
odgovornost proizvođača:..
4. Predmet izjave:..
5. Gore opisan predmet izjave u skladu je s:..
6. *[Izjave prema 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)]*
Prema potrebi, upućivanje na odgovarajuće usklađene
norme koje se upotrebljavaju ili upućivanje na druge
tehničke specifikacije u odnosu na koje se deklarira
sukladnost:..
[ostale direktive]
Upućivanje na odgovarajuće usklađene norme koje se
upotrebljavaju ili upućivanje na druge tehničke specifikacije u
odnosu na koje se deklarira sukladnost:..
7. *[Izjave prema 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]*
Prema potrebi, naziv i broj prijavljenoj tijela, opis
intervencije i potvrda o ispitivanju:..
[ostale direktive]
Dodatne informacije:..
8. *[Izjave prema 2014/30/EU(EMC)]*
Dodatne informacije:..
[Izjave prema 2014/53/EU(RED)]
Prema potrebi, opis dodatne opreme i sastavnica, uključujući
softver, koji omogućuju normalan rad radijske opreme:..
9. *[Izjave prema 2014/53/EU(RED)]*
Dodatne informacije:..
Potpisano za i u ime:..
(mjesto i datum izdavanja):..
(ime, funkcija) (potpis):..

italiano (it)
DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ
1. Modello n.:...
2. Nome e Indirizzo del rappresentante autorizzato
del fabbricante:..
3. La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la
responsabilità esclusiva del fabbricante:..
4. Oggetto della dichiarazione:..
5. L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla:
6. *[nelle Dichiarazioni 2011/65/EU(RoHS),
2009/125/EC(Ecodesign)]*
Ove applicabile, i riferimenti alle pertinenti norme
armonizzate utilizzate o i riferimenti alle specifiche tecniche
in relazione alle quali è dichiarata la conformità:..
[in altre Direttive]
i riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o i
riferimenti alle specifiche tecniche in relazione alle quali è
dichiarata la conformità:..
7. *[nelle Dichiarazioni 2014/30/EU(EMC),
2014/53/EU(RED)]*
Ove applicabile, nome dell'ente notificato e numero,
descrizione dell'intervento e certificato:..
[in altre Direttive]
Ulteriori informazioni:..
8. *[nella Dichiarazione 2014/30/EU(EMC)]*
Ulteriori informazioni:..
[nella Dichiarazione 2014/53/EU(RED)]
Ove applicabile, descrizione degli accessori e dei componenti,
incluso il software, che permettono all'apparato radio di
operare come previsto:..
9. *[nella Dichiarazione 2014/53/EU(RED)]*
Ulteriori informazioni:..
Firmato in vece e per conto di:..
(luogo e data del rilascio):..
(nome e cognome, funzione) (firma):..

latviešu valoda (lv)
ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA
1. Modeļa Nr.:...
2. Ražotāja pilnvarotā pārstāvja nosaukums un adrese:..
3. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz šāda ražotāja
atbildību:..
4. Deklarācijas priekšmets:..
5. Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets ir saskaņā ar:..
6. *[Saskaņā ar 2011/65/ES (RoHS), 2009/125/EK
(energoefektivitāte) direktīvām]*
Kur attiecināms, norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem
harmonizētajiem standartiem vai norādes uz tehniskajiem
raksturlielumiem, saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība:..
[Saskaņā ar citām direktīvām]
Norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem harmonizētajiem
standartiem vai norādes uz tehniskajiem raksturlielumiem,
saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība:..
7. *[Saskaņā ar 2014/30/ES (EMS), 2014/53/ES (RID)
direktīvām]*
Kur attiecināms, pilnvarotās iestādes
nosaukums un numurs, veiktais
darbības apraksts un sertifikāts:..
[Saskaņā ar citām direktīvām]
Papildu informācija:..
8. *[Saskaņā ar 2014/30/ES (EMS) direktīvu]*
Papildu informācija:..
*[Saskaņā ar 2014/53/ES (RID)
direktīvu]*
Kur attiecināms, pieredumu o komponentu, ieskaitot
programmatūru, kas ļauj radioiekārtai darboties kā
paredzēts, apraksts:..
9. *[Saskaņā ar 2014/53/ES (RID) direktīvu]*
Papildu informācija:..
Turpmāk norādītā vērdā parakstīts:..
(izdošanas vieta un datums):..
(vārds, uzvārds, amats) (paraksts):..

litetuvių kalba (lt)

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

- Modelio Nr.:
 - Gaminčio įgaliojto atstovo pavadinimas ir adresas:
 - Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe:
 - Deklaracijos objektas:
 - Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka:
 - [Sutinkamai su 2011/65/ES (RoHS), 2009/125/EK (energoefektyvumas) direktyvomis]*
Jei tinkama, taikyti darniųjų standartų nuorodas arba techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodas:
 - [Sutinkamai su kitomis direktyvomis]*
Taikyti darniųjų standartų nuorodas arba techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodas:
 - [Sutinkamai su 2014/30/ES (EMS), 2014/53/ES (RID) direktyvomis]*
Jei tinkama, įgaliosios įstaigos pavadinimas ir numeris, atlikto veiksmo aprašymas ir sertifikatas:
 - [Sutinkamai su kitomis direktyvomis]*
Papildoma informacija:
 - [Sutinkamai su 2014/30/ES (EMS) direktyva]*
Papildoma informacija:
 - [Sutinkamai su 2014/53/ES (RID) direktyva]*
Jei tinkama, priedų ir komponentų, įskaitant programinę įrangą, kurios dėka radijo įranga veikia kaip numatyta, aprašymas:
 - [Sutinkamai su 2014/53/ES (RID) direktyva]*
Papildoma informacija:
- Už ką ir kieno vardu pasirašyta...
- (išdavimo data ir vieta):...
- (vardas ir pavardė, pareigos) (parašas):...

magyar (hu)

EU-megfelelősségi nyilatkozat

- Készülék típusa:
 - A gyártó meghatalmazott képviselőjének neve és címe:
 - E megfeleléségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kibocsátásra:
 - A nyilatkozat tárgya:
 - E nyilatkozat fent leírt tárgy összhangban van:
 - [2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) direktívákban yilatkozatok]*
Ahol alkalmazható, hivatkozásokat a vonatkozó harmonizált szabványokra vagy hivatkozásokat a műszaki előírásokra, amellyekkel kapcsolatban a megfeleléséget kinyilatkoztatják:
 - [egyéb direktívákban]*
Hivatkozások az alkalmazott, vonatkozó harmonizált szabványokra, amellyekkel kapcsolatban a megfeleléséget kinyilatkoztatják:
 - [2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) direktívákban]*
Nyilatkozatok
Ahol alkalmazható, a bejelentett tesztület neve és száma, a beavatkozás és a tanúsítvány leírása:
 - [egyéb direktívákban]*
Kiegészítő információk:
 - [2014/30/EU (EMC direktívában) Nyilatkozatok]*
Kiegészítő információk:
 - [a 2014/53/EU (RED) direktívában, Nyilatkozatok]*
Ahol alkalmazható, a tartozékok és alkatrészek leírását, beleértve a szoftvert, amely lehetővé teszi, hogy a rádió-berendezés a szándékolt módon működjön:
 - [2014/53/EU (RED) direktívában, Nyilatkozatok]*
Kiegészítő információk:
- nevében aláírva:
- (kibocsátás helye és kelte):...
- (név, beosztás) (aláírás):...

Malti (mt)

DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE

- Il-model Nru.:
 - L-isem u l-indirizz tar-rapprezentant awtorizzat mill-manifattur...
 - Din id-dikjarazzjoni tal-konformità tinhareg taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur...
 - L-ghan tad-dikjarazzjoni:
 - L-ghan tad-dikjarazzjoni deskritta hawn fuq huwa konformi...
 - [fid-dikjarazzjonijiet 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]*
Fejn applikabbli, referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti li ntuzaw, jew referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniki fir-rigward tagħnom hija dikjarata konformità:
 - [f'Direttivi oħrajn]*
Referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti li ntuzaw, jew referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniki fir-rigward tagħnom hija dikjarata konformità:
 - [fid-dikjarazzjonijiet 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]*
Fejn applikabbli, korp notifikat l-isem u n-numru, id-deskizzjoni tal-intervent u ċertifikat:
 - [f'Direttivi oħrajn]*
Informazzjoni addizzjonali:
 - [fid-dikjarazzjonijiet 2014/30/EU (EMC)]*
Informazzjoni addizzjonali:
 - [fid-dikjarazzjonijiet 2014/53/EU (RED)]*
Fejn ikun applikabbli, deskizzjoni tal-aċċessorji u l-komponenti, inkluż is-software, li jippermettu t-tagħmir tar-radju li jgħadd kif inhi:
 - [fid-dikjarazzjonijiet 2014/53/EU (RED)]*
Informazzjoni addizzjonali:
- Iffirmat għal u f'isem:
- (post u data tal-hrug):...
- (isem, funzjoni) (firma):...

Nederlands (nl)

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

- Model nr.:
 - Naam en adres van de gemachtigde van de fabrikant:
 - Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant:
 - Voorwerp van de verklaring:
 - Het hierboven beschreven voorwerp is conform:
 - [in 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Verklaringen]*
Indien van toepassing, vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:
 - [in 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Verklaringen]*
Indien van toepassing, aangemelde instantie naam en nummer, beschrijving van de werkzaamheden en certificaat:
 - [in andere Richtlijnen]*
Aanvullende informatie:
 - [in 2014/30/EU (EMC) Verklaringen]*
Aanvullende informatie:
 - [in 2014/53/EU (RED) Verklaringen]*
Indien van toepassing, beschrijving van de accessoires en onderdelen, met inbegrip van software, die het mogelijk maken dat de radioapparatuur functioneert zoals bedoeld: ...
 - [in 2014/53/EU (RED) Verklaringen]*
Aanvullende informatie:
- Ondertekend voor en namens:
- (plaats en datum van afgifte):...
- (naam, functie) (handtekening):...

poľski (pl)

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

- Nazwa modelu:
 - Nazwa/imię i nazwisko upoważnionego przedstawiciela producenta:
 - Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta:
 - Przedmiot deklaracji:
 - Opisany powyżej przedmiot deklaracji jest zgodny z:
 - [w Deklaracjach 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ekoprojekt)]*
Jeżeli stosowne, odwołania do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano lub do specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:
 - [w Deklaracjach 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]*
Jeżeli stosowne, nazwa jednostki notyfikowanej oraz numer, opis interwencji oraz certyfikat:
 - [w innych Deklaracjach]*
Informacje dodatkowe:
 - [w Deklaracjach 2014/30/EU (EMC)]*
Informacje dodatkowe:
 - [w Deklaracjach 2014/53/EU (RED)]*
Jeżeli stosowne, opis akcesoriów oraz komponentów, włączając oprogramowanie, które pozwalają na zgodną z przeznaczeniem pracę sprzętu radiowego:
 - [w Deklaracjach 2014/53/EU (RED)]*
Dodatkowe informacje:
- Podpisano w imieniu:
- (miejsce i data wydania):...
- (nazwisko, stanowisko) (podpis):...

português (pt)

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

- Modelo Nº.:
 - Nome e endereço do mandatário do fabricante:
 - A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:
 - Objeto da declaração:
 - O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com:
 - [nas declarações 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]*
Quando aplicável, referências às relevantes normas harmonizadas utilizadas ou referências às especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade:
 - [em outras diretivas]*
Referências às relevantes normas harmonizadas utilizadas ou referências às especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade:
 - [nas declarações 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]*
Quando aplicável, nome e número do organismo notificado, descrição da intervenção e certificado:
 - [em outras diretivas]*
Informações adicionais:
 - [nas declarações 2014/30/EU (EMC)]*
Informações adicionais:
 - [nas declarações 2014/53/EU (RED)]*
Quando aplicável, a descrição de acessórios e componentes, incluindo software, que permitem que o equipamento de rádio funcione da forma prevista:
 - [nas declarações 2014/53/EU (RED)]*
Informações adicionais:
- Assinado por e em nome de:
- (local e data da emissão):...
- (nome, cargo) (assinatura):...

Română (ro)

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

- Număr model:
 - Denumirea și adresa reprezentantului autorizat al producătorului:
 - Această declarație de conformitate este eliberată pe propria răspundere a producătorului:
 - Obiectul declarației:
 - Obiectul declarației descrie mai sus este conform cu:
 - [în declarațiile 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]*
Unde este valabil, se face referință la standardele armonizate relevante care au fost folosite sau la specificațiile tehnice relativ la care este declarată conformitatea:
 - [în alte directive]*
Se face referință la standardele armonizate relevante care au fost folosite sau la specificațiile tehnice relativ la care este declarată conformitatea:
 - [în declarațiile 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]*
Unde este valabil, numele și numărul organismului notificat, descrierea intervenției și certificatul:
 - [în alte directive]*
Informații suplimentare:
 - [în declarațiile 2014/30/EU (EMC)]*
Informații suplimentare:
 - [în declarațiile 2014/53/EU (RED)]*
Unde este valabil, descrierea accesoriilor și a componentelor, inclusiv software, care permit echipamentului radio să funcționeze așa cum a fost destinat:
 - [în declarațiile 2014/53/EU (RED)]*
Informații suplimentare:
- Semnăt pentru și din partea:
- (locatia și data publicării):...
- (nume, funcție) (semnătură):...

slovenčina (sk)

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

- Číslo modelu:
 - Meno a adresa splnomocneného zástupcu výrobcu:
 - Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu:
 - Predmet vyhlásenia:
 - Vyššie opísaný predmet vyhlásenia je v zhode so:
 - [v 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/ES (Ekodizajn) vyhláseniach]*
V prípade potreby uvedte odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na technické špecifikácie, na základe ktorých sa vyhlasuje zhoda:
 - [v 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) vyhláseniach]*
V prípade potreby, meno notifikovanej osoby, popis intervencie a certifikát:
 - [v ostatných vyhláseniach]*
Dodatočné informácie:
 - [v 2014/30/EU (EMC), vyhláseniach]*
Dodatočné informácie:
 - [v 2014/53/EU (RED) vyhláseniach]*
V prípade potreby, popis príslušenstva a komponentov, vrátane softvéru, ktorý zabezpečuje prevádzku rádiového zariadenia podľa predpokladu:
 - [v 2014/53/EU (RED) vyhláseniach]*
Dodatočné informácie:
- Podpísané za a v mene:
- (miesto a dátum vydania):...
- (meno, funkcia) (podpis):...

slovenščina (sl)

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

- Oznaka modela:
 - Ime in naslov pooblaščenega zastopnika proizvajalca:
 - Ta izjava o skladnosti se izda na lastno odgovornost proizvajalca:
 - Predmet izjave:
 - Predmet navedene izjave je v skladu z:
 - [v 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) deklaracijah]*
Kjer je to ustrezno, napotila na uporabljene usklajene standarde ali napotila na tehnične specifikacije v zvezi za katere je deklarirana skladnost:
 - [v 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) deklaracijah]*
Kjer je to ustrezno, opbeščen naziv telesa in številka, opis intervencije in certifikat:
 - [v drugih direktivah]*
Dodatne informacije:
 - [v 2014/30/EU (EMC) deklaracijah]*
Dodatne informacije:
 - [v 2014/53/EU (RED) deklaracijah]*
Kjer je to ustrezno, opis dodatkov in komponent, vključno s programsko opremo, ki omogoča namenjeno delovanje radijski opremi:
 - [v 2014/53/EU (RED) deklaracijah]*
Dodatne informacije:
- Podpisano za in v imenu:
- (kraj in datum izjave):...
- (ime, naziv) (podpis):...

suomi (fi)

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

- Malli nro.:
 - Valmistajan paikallisen edustajan nimi ja osoite:
 - Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla:
 - Vakuutuksen kohde:
 - Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on vaatimusten mukainen:
 - [2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Vakuutukset]*
Tarvittaessa viitattua niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viitattua teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:
 - [2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Vakuutukset]*
Viitattua viitattua niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viitattua teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:
 - [2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Vakuutukset]*
Tarvittaessa, ilmoitettu laitos ja numero, toimenpiteen kuvaus ja todistus:
 - [2014/30/EU (EMC) Vakuutukset]*
Lisätietoja:
 - [2014/53/EU (EMC) Vakuutukset]*
Lisätietoja:
 - [2014/53/EU (RED) Vakuutukset]*
Tarvittaessa, kuvaus niistä lisälaitteista ja osista, myös ohjelmistoista, jotka mahdollistavat radiolaitteen käyttöätoimituksen mukaisen käytön:
 - [2014/53/EU (RED) Vakuutukset]*
Lisätietoja:
- Puolesta allekirjoittanut:
- (antamisaika ja -päivämäärä):...
- (nimi, tehtävä) (allekirjoitus):...

svenska (sv)

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

- Model nr.:
 - Namn och adress till den av producenten auktoriserade representanten:
 - Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar:
 - Föremål för försäkran:
 - Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med:
 - [i 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Deklarationer]*
I tillämpiga fall: Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de tekniska specifikationerna enligt vilka överensstämmelsen försäkras:
 - [i andra direktiv]*
Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de tekniska specifikationerna enligt vilka överensstämmelsen försäkras:
 - [i 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Deklarationer]*
I tillämpiga fall: Det anmälda organet, namn och nummer, beskrivning av åtgärden och utfärdat intyg:
 - [i andra direktiv]*
Ytterligare information:
 - [i 2014/30/EU (EMC) Deklarationer]*
Ytterligare information:
 - [i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]*
I tillämpiga fall, en beskrivning av tillbehör och komponenter, inklusive programvara, som gör det möjligt för radioutrustningen att fungera som avsett:
 - [i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]*
Ytterligare information:
- Undertecknat för:
- (ort och datum):...
- (namn, befattning) (namnteckning):...

norsk (no)

EU-samsvarserklæring

- Modell nr.:
 - Navn og adresse på produsentens autoriserte representant:
 - Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens eneansvar:
 - Erklæringens gjenstand:
 - Erklæringens gjenstand beskrevet ovenfor er i samsvar med: kapittel 2a...
 - [i 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Deklarationer]*
Hvor gjeldende, henvisninger til de relevante harmoniserte standardene som er brukt eller henvisninger til de spesifikasjonene det erklæres samsvar med:
 - [i andre direktiver]*
Henvisninger til de relevante harmoniserte standardene som er brukt eller henvisninger til de spesifikasjonene det erklæres samsvar med:
 - [i 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Deklarationer]*
Hvor gjeldende, teknisk kontrollorgans navn og nummer, beskrivelse av intervensjon og sertifikat:
 - [i andre direktiver]*
Tilleggsopplysninger:
 - [i 2014/30/EU (EMC) Deklarationer]*
Tilleggsopplysninger:
 - [i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]*
Hvor gjeldende, beskrivelse av tilbehør og deler, inkludert programvare, som tillater radioutstyret til å operere som forutsatt:
 - [i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]*
Tilleggsopplysninger:
- Undertegnet for og på vegne av:
- (sted og utstedelsesdato):...
- (navn, stilling) (underskrift):...